



Boletín Informativo/ Newsletter

Oficina para Católicos Hispanos - Arquidiócesis de Filadelfia

222 N. 17th Street, Philadelphia, PA 19103

Tel. 215-667-2820 - www.oficinahispanacatolica.org

EN ESTA EDICIÓN / THIS ISSUE

Eventos Arquidiocesanos/

Archdiocesan Events

Páginas / Pages 1, 2, 5, 6

Oficina Católica/OHC

Página / Page 3

Instituto Católico/ Cath. Inst.

Página / Page 4

Otros Eventos / Other Events

Páginas / Pages 7, 8, 9

Recursos/Resources

Páginas / Pages 10, 11, 13, 14

Papa Francisco dice:

«El insult es un auténtico
homocidio, con el que
intentamos arrollar y cancelar
la voz y dignidad de los demás»



Pope Francis says:

"Insult is a real homicide, with
which we try to overwhelm and
cancel the voice and
dignity of others."

ARQUIDIOCESIS DE FILADELFIA Congreso Eucarístico

EL REGALO DEL TRIGO MÁS FINO:

Este es mi cuerpo entregado por nosotros



Santuario Nacional de Nuestra Señora de Czestochowa

SÁBADO, 30 DE SEPTIEMBRE DEL 2023 | 9:00 AM A 4:00 PM
654 FERRY ROAD, DOYLESTOWN, PA

PLANIFICA YA TU PARTICIPACIÓN EN EL CONGRESO
EUCARÍSTICO EN FAMILIA Y CON AMIGOS.

¡TODOS SON BIENVENIDOS!

- Santa Misa a las 9:00 AM celebrada por el Arzobispo Pérez para iniciar el día.
- Bendición del Santísimo Sacramento a las 4:00 PM para concluir la jornada.
- Charlas sobre el Misterio de la Eucaristía a cargo de dinámicos conferencistas.
- Oportunidades para adoración, confesión y otras devociones
- Sesiones especiales en español y para jóvenes.



Para más información sobre el Congreso Eucarístico 2023 y para inscribirse por favor vaya a: <https://www.phillyeucharisticrevival.org/congress>.

Traiga su propio almuerzo. Hay mucho estacionamiento disponible.

Archdiocese of Philadelphia
Eucharistic Revival

Archdiocese
of Philadelphia

For more information please visit:
www.phillyeucharisticrevival.org/congress

LA ARQUIDIÓCESIS DE FILADELFIA TE INVITA AL
RETIRO JUVENIL HISPANO

Atrévete



Predicador
**JOSÉ
FUNES**



Música
**ALEJANDRA
BARRIOS**



Celebrante Misa
**REV. FRANCESCO
D'AMICO**



Con la presencia del
**OBISPO EDWARD
DELIMAN**

SÁBADO, 12 DE AGOSTO DEL 2023

8:30AM - 5:00PM PARROQUIA SANTOS INOCENTES



1337 E. HUNTING PARK AVENUE, FILADELFIA

DONACIÓN \$10 INCLUYE DESAYUNO Y ALMUERZO

Para informe y registración: **215-667-2820**



HispanosPhilly

— ATRÉVETE YOUTH RETREAT —

Holy Innocents Parish

Saturday, August 12, 2023 from 8:30 am—5:00 pm

Information and registration—215-667-2820

Donation 10.00

Breakfast & lunch included

Oficina para Católicos Hispanos / Office for Hispanic Catholics

La Arquidiócesis de Filadelfia se complace en anunciar que Jhoselyn Martínez ha sido nombrada Administradora del Instituto Católico Hispano. Su nombramiento entró en vigor el lunes 17 de julio del 2023. Como administradora, trabajará en estrecha colaboración con Kathia F. Arango, directora de la Oficina para los Católicos Hispanos. Sus responsabilidades incluyen una amplia gama de servicios y programas relacionados con la formación cristiana y la formación del ministerio laico que ofrece el Instituto.

La Sra. Martínez ha servido a la Arquidiócesis de Filadelfia durante más de dos décadas. Anteriormente se desempeñó como especialista en comunicaciones para la Oficina de Comunicaciones (2011-2023) y productora de La Voz de Dios en las Voces de Nuestros Pueblos (1999-2023). La Voz es un ministerio semanal de radio en español que se estrena en La Mega 105.7 FM los domingos a las 10:30 a.m. y en Holy Spirit Radio y Domestic Church Media a las 5:00 p.m.

La Sra. Martínez es miembro de la parroquia de San Guillermo, donde anteriormente fue miembro del Consejo de Finanzas y del Comité Hispano. Se desempeña como lectora y dirigió el ministerio de lectores de la parroquia durante más de ocho años. También sirvió como miembro de la junta de Interfaith Philadelphia (2015-2020) y fue miembro fundador del grupo de trabajo hispano de la Oficina de Vocaciones.

Por favor, únase en la extensión de los mejores deseos de oración a la Sra. Martínez al comenzar este nuevo papel en el servicio a nuestra Iglesia local.



The Archdiocese of Philadelphia is pleased to announce that Jhoselyn Martinez has been appointed Administrator for the Hispanic Catholic Institute. Her appointment took effect on Monday, July 17, 2023. As the Administrator, she will work closely with Kathia F. Arango, Director of the Office for Hispanic Catholics. Her responsibilities include a wide range of services and programs involving Christian formation and lay ministry formation offered by the Institute. Ms. Martinez has served the Archdiocese of Philadelphia for more than two decades. Previously she served as Communications Specialist for the Office for Communications (2011-2023) and producer of La Voz de Dios en las Voces de Nuestros Pueblos (1999-2023). La Voz is a weekly Spanish-language radio ministry that premieres on La Mega 105.7 FM Sundays at 10:30 a.m. and on Holy Spirit Radio and Domestic Church Media at 5:00 p.m. Ms. Martinez is a member of Saint William Parish, where she previously served as a member of its Finance Council and Hispanic Committee. She serves as a lector and led the Parish's lector ministry for more than 8 years. She also served as a member of the Board of Interfaith Philadelphia (2015-2020) and was a founding member of the Vocation Office's Hispanic Task Force. Please join in extending prayerful best wishes to Ms. Martinez as she embraces this new role in service.

PRE-CANÁ

2023

Próxima fecha

Noviembre, sábado 11
&
domingo 12

Información & registro:

Jhoselyn Martínez
215-667-2820
jmartinez@archphila.org

Registración previa es requerida

PRE-CANÁ

2023

Upcoming date

November, Saturday 11
&
Sunday 12

Information & registration:

Jhoselyn Martínez
215-667-2820
jmartinez@archphila.org

Previous registration is required

QUINCEAÑERAS

2023

PRÓXIMA FECHA:

Septiembre, sábado 16

Información & registro:

Jhose;yn Martínez
215-667-2820
jmartinez@archphila.org

Previa registraci3n es requerida

QUINCEAÑERAS

2023

UPCOMING DATE:

Saturday, September 16

Information & registration:

Jhoselyn Martínez
215-667-2820
jmartinez@archphila.org

Previous registration is required

Bible Day Camp

for children and youth!
ages 8 to 12



Sunday, August 27, 2023



Where: St Martin of Tours Center
for Charity and solidarity (5450
Roosevelt Avenue, Philadelphia

Date: Sunday, August 27th

Time: 10:00 am - 4:00pm



For more info and registrations
please contact:



Sr. Gertrude:

sr.gborres@archphila.org
(267-303-3302)

Office for Hispanic Catholics
(Leave a message)

215-667-2820



OFFICE FOR PASTORAL CARE
FOR MIGRANTS & REFUGEES



Para registrarse y más información:

sr.gborres@archphila.org / 267-303-3302 (en ingles)

ARQUIDIÓCESIS DE FILADELFIA
CONFERENCIA DE
MUJERES CATÓLICAS 2023

www.catholicwomensconference.org

Creada para el amor

Hija • Hermana • Amiga • Novia • Madre



Presentadores:



Hermana Mary Peter, SOLT
Sociedad de Nuestra Señora de la
Santísima Trinidad
Título de la charla:
*Creada para el amor: Hija, Hermana,
Amiga, Novia, Madre*



Padre Remigio Morales, SCV
Sodalicio de Vida Cristiana
Título de la charla:
Hija: Construida sobre roca

Misa de apertura



Arzobispo Nelson J. Pérez
Celebrante

Hora Santa



Obispo John J. McIntyre
Presidente

Lugar

Santuario de Nuestra Señora
de Czestochowa
654 Ferry Road
Doylestown, PA

Registración

\$25 por persona

Fecha

Sábado,
octubre 28, 2023
9:00 AM a 4:30 PM

Incluye:

Desayuno ligero y almuerzo

Para mayor información y registración contacte a pherrera@archphila.org o 215-320-8065.

No se aceptarán registraciones ese día.

Último día de registración 1 de octubre o hasta agotar cupos.

For more information: pherrera@archphila.org or



" Estoy delante de Ti,
Espíritu de Amor. "



Únete a nosotros en
Adoración al Santísimo
Sacramento



cercos de jericó

- cantos
- lecturas
- alabanzas
- adoración
- rezo del rosario
- oraciones
- rezo del salmo

grupo de oración

San Francisco de Asís

Iglesia de San Carlos Borromeo
7:00 pm a 9:00 pm

miércoles 16 de agosto,
2023

Para obtener más información,
comuníquese con la oficina al
(215) 638-3625 ext. 733

Consejos y Herramientas sobre Discapacidad

Sábado 5 de agosto de 2023
de 12 pm - 4 pm ET

En Vivo/Zoom

CAPACITACIÓN PARA CATEQUISTAS- SIN COSTO



Inscríbete con el código QR

Para mas información
comuníquese con
Esther Garcia
egarcia@ncpd.org



ncpd.org/es/inicio

Para Registrarse: <https://us02web.zoom.us/meeting/register/tZElduGsrikiE92Mx1zQ8-UaaF-lhUb7e0i#/registration>

Registration link: <https://us02web.zoom.us/meeting/register/tZElduGsrikiE92Mx1zQ8-UaaF-lhUb7e0i#/registration>

Otros Eventos / Other Events



**Movimiento
de Retiro
Parroquiales Juan
XXIII**



Retiro # 42 de Caballeros Agosto 25-27, 2023
CASA DE RETIRO DE SAN HUGO 145 W TIOGA STREET PHILA, PA 19140
COSTO \$85
PARA MAS INFORMACION LLAMAR A PERLA FELIPE 267 975-0018 O MARIA VELAZQUEZ 267 456-3248

JUAN XXIII RETREAT FOR MEN #42

In Spanish

For more information:

Perla Felipe: 267-975-0018

Maria Velazquez: 267-456-3248

OPORTUNIDAD DE TRABAJO / JOB OPPORTUNITY

HIGH SCHOOL TEACHERS

PERMANENT TEACHING OPPORTUNITIES IN
Mathematics, Science, Special Education, and World Language
Teachers are invited to register for virtual interviews

On August 8th, 9th and 10th

The Archdiocese of Philadelphia is hiring teachers for positions in the 2023-2024 school year

Learn more about AOP schools and the Office of Catholic Education

You are encouraged to visit www.AOPcatholicschools.org.

**Candidates must possess a bachelor's degree from accredited college university
Pennsylvania Certification is desired. S Work authorization required.**

All clearances and Safe Environment Training are required for hiring. Candidates are requested to submit resume, transcripts, and certifications for application/competency review to the Office of Catholic Education.

For inquiries, registration link or to submit applications please contact bguiliano@archphila.org
Barbara Guiliano, HR Assistant for AOP Secondary School



OFFICE OF CATHOLIC EDUCATION

222 North Seventeenth Street • Philadelphia, Pennsylvania 19103-1299
Telephone: 215-587-3976 • Fax: 215-933-5235

IMMEDIATE OPENINGS – opportunities for permanent & substitute positions for the 2023-24 school year at Archdiocese of Philadelphia High Schools

High School Teachers

Math, Science, Spanish Language, Special Education and Theology

To review information about our schools and the Office of Catholic Education and specific job postings please visit www.aopcatholicschools.org/About

Archdiocese of Philadelphia high schools are secondary educational institutions, which provide a safe and dynamic environment, which promote the spiritual, academic, and social development of the individual within the message of the Gospels.

Our schools offer a rigorous curriculum, designed to meet the individual needs of a diverse student body. We address the challenges our students will face by fostering critical thinking, creativity, communication and team building skills.

Our vision encompasses character development through faith formation, a collaborative effort for educational excellence and committed service to others.

Candidates interested in opportunity should send contact Barbara Guiliano, Human Resources Assistant for Secondary Schools at bguiliano@archphila.org

INFORMACIÓN SOBRE INMIGRACIÓN

El 7 de julio, el Departamento de Seguridad Nacional de EE.UU. (DHS por sus siglas en inglés) anunció la puesta en marcha de nuevos procesos de libertad condicional por reagrupación familiar (FRP por sus siglas en inglés para nacionales de Colombia, El Salvador, Guatemala y Honduras.

<https://www.usccb.org/news/2023/us-bishops-migration-chairman-responds-new-family-reunification-programs>

• • • • •

PASEN LA VOZ... PASEN LA VOZ...PASEN LA VOZ...

IMMIGRATION INFORMATION

On July 7, the U.S. Department of Homeland Security (DHS) announced the implementation of new family reunification parole (FRP) processes for nationals of Colombia, El Salvador, Guatemala, and Honduras.

<https://www.usccb.org/news/2023/us-bishops-migration-chairman-responds-new-family-reunification-programs>

SPREAD THE NEWS... SPREAD THE NEWS... SPREAD THE NEWS...



"Beyond" The Track

Dynamic Teams:

> *What is Dynamic Teams?*

A yearly, in-person, one-day training for Ministers and their adult volunteer/core team members to assist with team building and acquiring knowledge and skills to better serve the youth of their communities as a team.

> *What will be covered in Dynamic Teams?*

Dynamic Teams will run in three year cycles:

(2023) Dynamic Teams: *Growing Your Team And Inviting Others to Serve*

(2024) Dynamic Teams: *Putting Christ at the Center and Creating a Team Culture*

(2025) Dynamic Teams: *From Volunteers to Leaders*

*Ministers can bring their volunteer/core team members all three years. New volunteers can join in any year of the cycle.

> *Who can attend Dynamic Teams?*

All Ministers with Youth of the Archdiocese of Philadelphia and their adult volunteer/core team members.

> *When and where will Dynamic Teams take place for 2023?*

Saturday, October 21, 2023. Doors open at 8:30am, program is from 9am to 3:30pm. Location TBD as we get closer to the date.

> *How much will it cost to register?*

The cost is \$25 per registrant. Registrations will open as we get closer to the date.

> *Can a pastor/parochial vicar, attend Dynamic Teams with their Minister and adult volunteer/core team?*

Yes! We welcome pastors and parochial vicars to register as part of their team.

Continuous Professional Development in the Year:

> Professional Development Gatherings

- Gatherings on topics relevant to Ministry with Youth and current youth culture and trends.
- Two gatherings per year, one in Fall (September) and one in Winter (February).
- Topics are presented by experts in the respective fields.

> Semesters of Learning

- A "deeper dive" into the topics presented at the Professional Development Gatherings of Fall and Spring, respectively.
- Learning is during the monthly Ministers with Youth (MY) County Community Meetings.
- Meeting dates and times are determined by the Ministers of each county.

> Continuing the Journey Conference

- A bi-annual weekend conference for youth workers by the Archdiocese of Newark on topics relevant to those who work with youth.
- The OMY highly encourages participation due to its close proximity to our Archdiocese, excellent quality, and fairly low cost (under \$300 with food and lodging) .
- To be held April 12 to April 14, 2024.

> Archdiocesan MY Zoom Gatherings

- Presentations by offices and organizations that can serve as a resource for Ministers.
- Held three times a year in the evenings.

*We welcome D/CRs, Confirmation Catechists, Scout and CYO leaders, and High School Campus Ministers to these opportunities.

Thank you for supporting the OMY, Ministers, and our Youth!



Office for Ministry with Youth

Archdiocese of Philadelphia

OMY Professional Development Track for Ministers with Youth 2023-2024

The OMY continues to be highly committed to serving our youth by cultivating the professionalism of our Ministers and equipping them for this important work. We are pleased to once again offer the first step in "The Track" and the addition of Step 2 and Dynamic Teams for 2023-2024.

- Stay connected -

PhillyOMY@archphila.org | 215.587.3714

www.phillyomy.org

@PhillyOMY | #PhillyOMY



Catholic Social Services (CSS)

Servicios Legales de Inmigración

Lista de Servicios / List of services

- Aplicación para la ciudadanía
 - Peticiones familiares
 - Ajustes de estatus
- Excepciones de inadmisibilidad
 - Permisos de trabajo
 - Permisos de viaje
- Renovación de *Green Card*
 - Visas religiosa
- Estatus de protección temporal

- *Application for citizenship*
 - *Family petitions*
 - *Adjustment of status*
- *Inadmissibility waivers*
 - *Work permits*
 - *Travel permits*
- *Green card renewal*
 - *Religious visa*
- *Temporary protection status*



Catholic Social Services

ARCHDIOCESE OF PHILADELPHIA

Catholic Social Services of the Archdiocese of Philadelphia continues the work of Jesus by affirming, assisting, and advocating for individuals, families and communities.

IMMIGRATION LEGAL SERVICES

PROVIDING HELP • CREATING HOPE

222 North 17th Street Suite 901, Philadelphia PA 19103 • 215.854.7019 • fax 215.854.7021

CSS Servicios Legales de Inmigración

Si le interesa contactarnos puede comunicarse de lunes a miércoles al

215-854-7018

De 9:00AM a 1:00PM

CSS Immigration Legal Services

If you are interested in contacting us you may do so from Monday to Wednesday at

215-854-7018

From 9:00AM to 1:00PM

**O llene nuestra
forma de contacto
escaneando
el código QR**



SCAN ME

**Or fill our
contact form
scanning the QR code**

Visítanos, dale «me gusta» y comparte con nosotros en el mundo virtual, utilizando el *hashtag* **#HispanosPhilly** en la página «**Arquidiócesis de Filadelfia-Ministerio Hispano**» el siguiente enlace: **www.facebook.com/HispanosPhilly**

*Visit our page, “like it” and share with us in the virtual world.
Please use the hashtag **#HispanosPhilly** on the page “**Arquidiócesis de Filadelfia -Ministerio Hispano**” or in the link above.*



Visite el portal oficial de la

para ver los mensajes, en español, del arzobispo Nelson J. Pérez.

Arquidiócesis de Filadelfia,

- Para leer los mensajes del arzobispo Pérez visite **<http://bit.ly/2usoOpk>**
- Explore **CatholicPhilly.com**
- Inscribábase para recibir nuestro e-boletín en **<http://catholicphilly.com/newsletter/>** y reciba noticias católicas actuales dos veces por semana.

*The Archdiocese of Philadelphia’s official Catholic news outlet,
offers Archbishop Nelson J. Pérez messages in Spanish.*

- To read Archbishop Pérez messages visit **<http://bit.ly/2usoOpk>**
- Explore **CatholicPhilly.com**
- Sign up for our e-newsletter at **<http://catholicphilly.com/newsletter/>** to receive the latest Catholic news twice a week.

Envíe información para el boletín de septiembre del 2023 no más tarde del 20 de agosto del 2023 a: karango@archphila.org

Send the information for September 2023 issue no later than August 20, 2023 to: karango@archphila.org